

C18/11/0286

APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE

सहायता हेतु आवेदन प्रारूप

(Healthcare)

(स्वास्थ्य देखभाल)

Koshika
foundation
Building block of life.

APPLICATION No.: A/1118/0593
आवेदन संख्या :

APPLICATION DATE: 28/11/18
आवेदन तिथि

NAME of APPLICANT: Jay Dei
आवेदक का नाम

AGE-YEARS वय-वर्ष SEX लिंग
75 F

FATHER'S/SPOUSE'S NAME: Durgan
पिता/कानूनी का नाम



PINCODE: Postcode
0593 Jay Dei

PRESENT RESIDENCE ADDRESS: वासस्थान अवासाधार पता

Flu Inate Bees, Ten - 2063

Dist. - Bharatpur, Rajasthan

PERMANENT RESIDENCE ADDRESS: वास स्थान अवासाधार पता

as above

OCCUPATION: Labourer

MARRIED (मिहिल) / UNMARRIED (अमिहिल)

TOTAL ANNUAL INCOME: 60,000

(Attach Proof of Income)
(आप का सालांय संलग्न) NA

PAN No. स्थाई चयता संख्या NA

ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable):
क्या आप ज्ञाप भर रहते हैं (जो माल हो उस पर ज्ञाप का नियम लागत)Yes / No
हाँ / नहीं

FAMILY DETAILS परिवार विवरण

Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवार के सदस्य का नाम	Age (Years) उम्र (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बन्ध
1.	Ram Singh	52	M	Son
2.	Rakesh	49	M	Son
3.	Sangeet	47	M	Son

BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable)

सहायता के लिये चिह्नित अधिकार

BPL Card (Attach Card Copy) गरीबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की साथ प्रति संलग्न करें)	EWS Certificate (Attach Certificate Copy) मध्य ज्ञाप वर्ग प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की साथ प्रति संलग्न करें)	Ration Card (Attach Copy) उपभोक्ता प्राप्ति (प्रमाण पत्र की साथ प्रति संलग्न करें)	Any Other Basis/Proof अन्य कीमी साक्षा

"PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE:

सहायता हेतु किसे किसे किसी का उद्देश्य:

Sr. No. क्रम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached ज्ञापालय/डॉक्टर से जारी की गई डिजिटल एची छंटान	
1.	Diagnosis —	RE - IMSC LC - IMSC
2.	Surgery —	LE - STCS + IOL

ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES
इस उद्देश्य के हेतु किसे ज्ञाप सहायता किसी अन्य स्रोत से मिला गया है?

Sr. No. क्रम संख्या	NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED ली गई सहायता राशि
1.	Surgery - SCEH	

DECLARATION by APPLICANT: अर्थात् द्वारा घोषणा पर:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance liable for rejection/cancellation.
 - 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
 - 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं घोषणा करता हूँ कि इस प्रकार से दिये गये सभी विवरण येरी जानकारी के अनुसार सत्य रख सकते हैं। यदि कोई विवरण एवं कालांपत्र असत्य पाया जाता है तो येरी सहायता निरस की जा सकती है।
- 2) मेरी द्वारा जो सहायता दिया "कोशिका फाउंडेशन", से ही जा रही है, उसका उपयोग उसे उद्देश्य की पूर्ति के लिये किया जायेगा, जो इस प्रकार में आया गया है।
- 3) मैं पुष्टि करता हूँ कि दिया सहायता हेतु यह प्राप्ति की गई है, उस दिया का अविभक्त या सकल हिस्सा विशी अन्य छोट/नियोजक/बीमा कानूनों से व तो लिया है और न ही भविष्य में सैद्धांतिक रूप से विशी अन्य अधिकारी द्वारा उपयोग किया जायेगा।

AGREEMENT by APPLICANT (अर्थात् द्वारा करार)

1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/pul-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.

2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.

1) इस प्रकार पर अपने हस्ताक्षर या अंगूठे की सापे लगाकर, मैं (अर्थात्) अपनी सहायता की पुष्टि करता हूँ एवं "कोशिका फाउंडेशन और उसके अधिकारी" को अधिकृत करता हूँ कि मैंने कम, पक्ष, फोटो और जो विवरण इस प्रकार में घोषित है, उसे "कोशिका" एवं नामस्त्री, दान, यानवाच्या तूली उद्देश्य से जुड़ी विविधियों और उपलब्धियों के लिये किसी भी प्राप्त साधन में प्राप्तीकृत करने के लिए अधिकृत है। मेरे प्रत्यक्ष का विवरण येरी इसका को पहले या बाद में करने के लिए "कोशिका फाउंडेशन" व नामी अधिकृत है।

2) मैं (अर्थात्) इस बात से सहमत हूँ कि मेरा नाम, नाम, फोटो और विवरण जो कि सहायता के उद्देश्यों से प्राप्तिहृत हैं जुड़े स्थित, सहायता का हकदार नहीं करता। इस सम्बंध में "कोशिका" एवं उसके अधिकारी वा नियंत्रण अधिकृत और वापसीकारी होगा।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:

अर्थात् के हस्ताक्षर या अंगूठे का निशान



AGREEMENT by HOSPITAL (हस्पताल द्वारा करार)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves its right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & its outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

हमारे अधिकृत, हस्ताक्षर की ओर से घोषित/अंगूठे को "कोशिका फाउंडेशन" से वित्तीय सहायता हेतु विभिन्नीय को जारी है, जिसे हम (हस्पताल) नियन प्रकार से आव्याय व स्वीकार करते हैं।

1) यह कि न हो वर्तमान और न हो भविष्य में वित्तीय सहायता किसी ऐरे साकारी संस्थान या किसी अन्य स्रोत से उक्त धोरणोंमें से लेने या से रहे हैं, जैसे कि हमने "कोशिका फाउंडेशन" से वित्तीय/विनियोग उक्त के सम्बन्ध में "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा यद्यपि हेतु किया है। यदि "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा सहायता विनियोग अतिक्रमण होती नहीं जाती किया जाता है तो अन्यतर किसी अन्य और साकारी संस्था या किसी अन्य सम्बद्धता से सहायता देने का अधिकार मूरीझा रखता है। इस पुष्टि में समाप्त कहा जाता है कि अन्यतर द्वितीय यद्यपि उक्त धोरणोंमें से जुड़े विभिन्नीय किसी और साकारी संस्था या किसी अन्य साधन से नहीं लेगा/देंगा।

2. "कोशिका फाउंडेशन" से ली गई सहायता अंतर्वाल वित्तीय प्रकृति की है। ऐसी पर हस्पताल द्वारा दी गई सहायता या किसे गये उपचार/प्रक्रिया का भूलक द्वारा एवं एवं हस्पताल के बीच का कारण है और "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई दावा नहीं है। हस्पताल में ऐसी के इष्टाव सुधार और अन्य कानूनी विवेदारी द्वारा एवं हस्पताल को होगी और "कोशिका" को कोई भूमिका या विवेदारी इस बास्तव में नहीं होगी।

**RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE
स्वीकृती के लिए संस्कृति**

Date of Surgery अंतर्वाल को तारीख 29/11/18	Dr. Dham Singh MBBS, MRCOG Reg. No. 020044 Signature	(Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory on behalf of Hospital) नाम व पद हस्पताल अधिकृत अधिकारी
--	---	---

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION अन्तर्वाल हेतु

SIGNATURE of TRUSTEE 1 नामी हस्ताक्षर 1	SIGNATURE of TRUSTEE 2 नामी हस्ताक्षर 2